

ICOM

Artium araba
álava

2019 maitatza
18
mayo

MUSEOEN NAZIOARTEKO EGUNA DÍA INTERNACIONAL DE LOS MUSEOS

Museoak kulturaren ardatz
Tradizioen etorkizuna

Los museos como ejes culturales
El futuro de las tradiciones

MNE 19

MUSEOEN NAZIOARTEKO EGUNA

Museoak kulturaren ardatz
Tradizioen etorkizuna

Zatoz Artiumera, astebururako plan bikaina,
Museoa bisitatu eta haren jardueretan parte hartzera.

MAIATZAREN 18an, LARUNBATA

Lantegia Zatoz eta esaguzu, zuk, dakizun horrek

Charo Garaigorta Hezkuntza Sailaren arduradunak zuzendua
Lurra eta landa ingurua ezagutzen dituzten auzokoei zuzendua.
Zer aldatu da azken 50 urteotan? Nola ari da lantzen gai hori artearen esparrutik?
Tradizioen etorkizunaz elkarrekin aritzeko aukera bikaina.

Plaza aretoan, 11:30etik 12:30era

Lantegia Zientzia fikzioa

Idoia Elorzarekin
Eralda ezazu daramazun zerbait 100 urte barru ere erabilgarria izan dadin.
Lantegi honetan haurrek eta beren lagun helduek etorkizunean bizitza nolakoa izango den
imaginatu beharko dute eta, oso material iradokitzaileen bidez, zerbait aldatu beharko dute
etorkizuna gogoan izanda: utopia ala distopia?

Plaza aretoan, 11:30etik 13:30era

Familiei eta adin guztietakoei zuzendutako lantegi irekia

Bisita gidatuak Artium osorik

Artium ezagutzeko modurik onena: lur-azpian egotearen berezitasuna, erakusketak,
kanpoko artelanak...

12:30ean eta 18:30ean

FamiliArtium Gorputza, espazioa eta denbora II

Azucena Mongerekin eta Idoia Elorzarekin
Lantegi honetan gorputza landuko dugu, nire gorputza eta zure gorputza, espazioan eta
denboran mugituz, eta pieza performatzaileak sortuko ditugu familian. Ez gatoz antzeztera,
errealitatea aurkeztera baizik, eta esperientzia bat bizitzera.

Ekar ezazu arropa eroso

Plaza aretoan, 17:00etatik 19:00etara – Toki mugatua

6-12 urte bitarteko haurrentzat heldu bat lagun dutela



Topaketa Oreka TX-ekin

Topaketa horretan Oreka TX-en kideek *Tradizioen etorkizuna*-ren ideiarekin lan egingo dute bisitariei
txalapartaren —euskal kulturarekin hain lotuta dagoen musika tresna bitxi horren— garapenaren
berri emanez, gaur egungoa dena izatera iritsi arte.

Harkaitz Mtnez. de San Vicente eta Mikel Ugarte: Zur, banbu eta harrizko txalaparta

Juanjo Otxandorena: Bouzuki

Thierry Biscary: ahotsa eta danborra

Atari aretoan, 19:00etan – Doako jarduera

MAIATZAREN 19an IGANDEA

Familientzako lantegiak

Good Morning Artium! – 12:00etatik 13:30era – Toki mugatua

6-11 urte bitarteko haurrentzat, heldu bat lagun dutela

Art by chance, Noelia Tofé-rekin

Egin ote daiteke artea kasualitatez?

Lantegi honetan jolasa eta ustekabea erabiliko ditugu abiapuntu gisa geure artelana
asmatu eta sortzeko, eta hala artisten sortze-prozesuan barneratuko gara.

Artium txikia – 12:15etik 13:30era – Toki mugatua

3-5 urte bitarteko haurrentzat heldu bat lagun dutela

Instalazioaren artea, Antton Goikoetxearekin

Lantegi honetan haurrek instalazio artistiko baten sorreran parte hartuko dute jolasaren eta
inguruarekiko elkarreaginaren bidez.

Bisita gidatuak Artium osorik

Artium ezagutzeko modurik onena: lur-azpian egotearen berezitasuna,
erakusketak, kanpoko artelanak...

12:30ean eta 18:30ean

Museoa zabalik 11:00etatik 20:00etara
Argibide gehiago: www.artium.org eta 945 20 90 20



DIM 19

DÍA INTERNACIONAL DE LOS MUSEOS

Los museos como ejes culturales
El futuro de las tradiciones

Acércate a Artium, un buen plan de fin de semana
para visitar el Museo y participar en sus actividades.

SÁBADO 18 de MAYO

Taller Ven y dinos, tú que sabes

Dirigido por Charo Garaigorta, responsable del Departamento de Educación

Taller para los vecinos y vecinas que conozcan la tierra y el mundo rural.

¿Qué ha cambiado en los últimos 50 años? ¿Cómo se está trabajando este tema desde el arte?

Una ocasión de poner en común *El futuro de las tradiciones*.

Sala Plaza, de 11.30 h a 12.30 h

Taller Ciencia ficción

Con Idoia Elorza

Transforma algo que lleves para que te pueda servir dentro de 100 años.

En este taller, los niños y niñas y sus acompañantes adultos/as tendrán que imaginar

cómo será la vida en el futuro y, a través de una serie de materiales muy sugerentes,

transformar algo con una visión de futuro: ¿utopía o distopía?

Sala Plaza, de 11.30 h a 13.30 h

Taller abierto dirigido a familias, para todas las edades

Visitas guiadas Todo Artium

La mejor manera de conocer Artium, la singularidad de su arquitectura subterránea,
sus exposiciones, las obras del exterior...

12.30 h y 18.30 h

FamiliArtium Cuerpo, espacio y tiempo II

Con Azucena Monge e Idoia Elorza

En este taller trabajaremos el cuerpo, mi cuerpo y tu cuerpo moviéndolo en el espacio,

en el tiempo, y juntos/as crearemos piezas performativas en familia.

No vamos a representar, sino a presentar una realidad y vivir una experiencia.

Trae ropa cómoda

Sala Plaza, de 17.00 h a 19.00 h – Plazas limitadas

Para niños y niñas de 6 a 12 acompañados/as de una persona adulta



Encuentro con Oreka TX

Encuentro en el que los componentes de Oreka TX trabajarán con la idea de *El futuro de las tradiciones*, acercando al público el desarrollo de la txalaparta, curioso instrumento ligado a la cultura vasca, y su evolución hasta la concepción contemporánea.

Harkaitz Mtnez. de San Vicente y Mikel Ugarte: Txalaparta de madera, piedra y bambú

Juanjo Otxandorena: Bouzuki

Thierry Biscary: voz y tambor

Antesala, 19.00 h – Acceso libre

DOMINGO 19 de MAYO

Talleres para familias

Good Morning Artium! – De 12.00 h a 13.30 h – Plazas limitadas

Para niños y niñas de 6 a 11 años acompañados/as de una persona adulta

Art by chance, con Noelia Tofé

¿Se puede crear arte de casualidad?

En este taller utilizaremos el juego y lo accidental como punto de partida para imaginar y crear
nuestra propia obra de arte, adentrándonos así en el proceso creativo de los y las artistas.

Mini Artium – De 12.15 h a 13.30 h – Plazas limitadas

Para niños y niñas de 3 a 5 años acompañados/as de una persona adulta

El arte de la instalación, con Antton Goikoetxea

En este taller, las niñas y niños participarán en la creación de una instalación artística a través del
juego y la interacción con el entorno que les rodea.

Visitas guiadas Todo Artium

La mejor manera de conocer Artium, la singularidad de su arquitectura
subterránea, sus exposiciones, las obras del exterior...

12.30 h y 18.30 h

Museo abierto de 11.00 h a 20.00 h
+info: www.artium.org y 945 20 90 20

